



Bryssel, 1. joulukuuta 2025
(OR. en)

15915/25

LIMITE

AVIATION 170
ICAO 52
RELEX 1552

Toimielinten välinen asia:
2025/0314 (NLE)

ILMOITUS: I/A-KOHTA

Lähettiläjä:	Neuvoston pääsihteeristö
Vastaanottaja:	Pysyvien edustajien komitea / Neuvosto
Ed. asiak. nro:	14227/1/25 REV 1
Asia:	Neuvoston päätös päätöksen (EU) 2023/746 muuttamisesta – Hyväksyminen

1. Neuvoston päätöksen (EU) 2023/746, joka on annettu 28. maaliskuuta 2023 kriteereistä ja menettelyistä, joilla vahvistetaan kansainvälisessä siviili-ilmailujärjestössä Euroopan unionin puolesta otettava kanta kansainvälisten standardien ja suositeltujen menettelytapojen hyväksymiseen tai muutokseen sekä hyväksytyjä kansainvälisiä standardeja koskevista eroavuuksista ilmoittamiseen¹, voimassaolo päättyy 31. joulukuuta 2025.
2. Komissio toimitti 6. lokakuuta 2025 ehdotuksen neuvoston päätökseksi päätöksen (EU) 2023/746 muuttamisesta siltä osin kuin on kyse sen soveltamisalan laajentamisesta ja soveltamisajan jatkamisesta sekä kansainvälisessä siviili-ilmailujärjestössä unionin puolesta otettavasta kannasta.
3. Ehdotus esiteltiin ja siitä keskusteltiin ilmailutyöryhmän kokouksessa 10. ja 17. lokakuuta 2025. Valtuuskunnat toivat esille ehdotukseen liittyviä ongelmia, jotka koskevat erityisesti

¹ Neuvoston päätös (EU) 2023/746, annettu 28 päivänä maaliskuuta 2023, kriteereistä ja menettelyistä, joilla vahvistetaan kansainvälisessä siviili-ilmailujärjestössä Euroopan unionin puolesta otettava kanta kansainvälisten standardien ja suositeltujen menettelytapojen hyväksymiseen tai muutokseen sekä hyväksytyjä kansainvälisiä standardeja koskevista eroavuuksista ilmoittamiseen (EUVL L 99, 12.4.2023, s. 7, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2023/746/oj>).

päätöksen soveltamisalan laajentamista koskemaan kansainvälisen siviili-ilmailun yleissopimuksen uusia liitteitä, ICAOn muita välineitä ja suositeltujen menettelytapojen eroavuuksista ilmoittamista. Useat valtuuskunnat suhtautuivat epäillen koko päätöksen tai sen osien tarpeellisuuteen.

4. Puheenjohtajavaltio esitteli kompromissitekstit, joista keskusteltiin ilmailutyöryhmässä 7. ja 28. marraskuuta 2025. Valtuuskunnat ilmaisivat yleisen tukensa puheenjohtajavaltion kompromissitekstille.
5. Edellä esitetyn perusteella ja edellyttäen, että pysyvien edustajien komitea vahvistaa asian, neuvostoa pyydetään hyväksymään jossakin tulevassa istunnossaan päätös sellaisena kuin se on lingvistijuristien viimeistelemänä asiakirjassa ST 15918/25.
